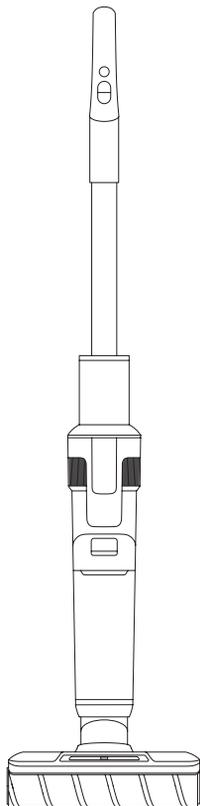


# JIMMY



## HW9

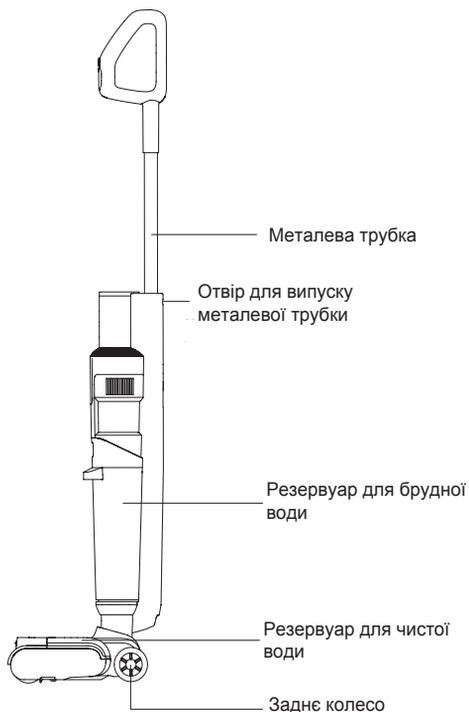
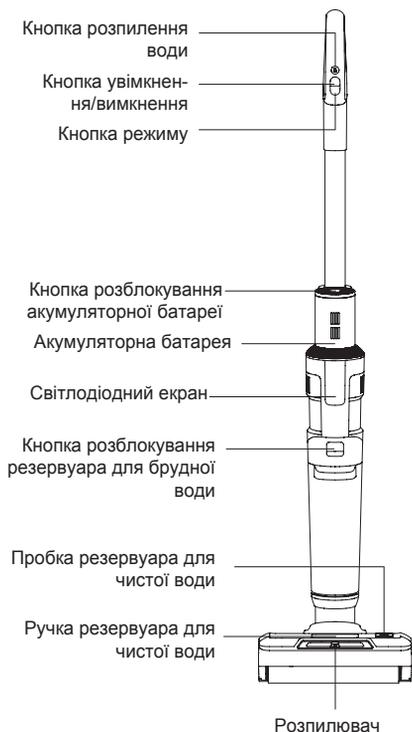
Посібник з експлуатації	Беспровідний пилосос з функцією вологого прибирання
Инструкция по эксплуатации	Беспроводной пылесос с функцией влажной уборки
Instruction Manual	Cordless Vacuum&Washer

## Зміст

Українська	1
русский язык	14
English	27

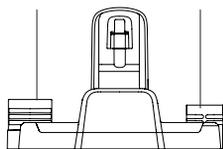
# Монтаж продукту

## Назва деталей



Тримач 1

Тримач 2



Зарядна база



Щітка для чищення



Чистячий розчин



Зарядний пристрій

# Пакувальний лист

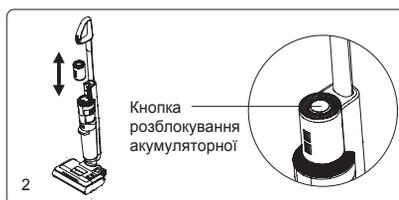
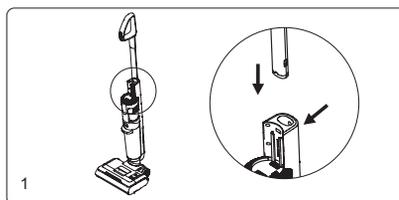
Назва деталей	Металева трубка в зборі	Насадка для підлоги в зборі	Акумуляторна батарея	Зарядна база	Зарядний пристрій	Посібник з експлуатації
Кількість	1	1	1	1	1	1
Назва деталей	Чистячий розчин	Щітка для чищення	Тримач 1	Тримач 2	Резервуар для брудної води	
	1	1	1	1		1

## Монтаж і демонтаж виробу

Примітка: відключіть електрику перед монтажем та демонтажем виробу.

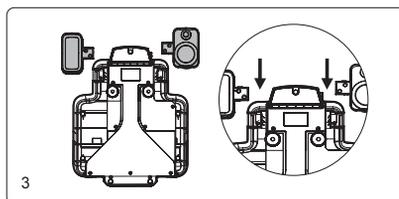
## Монтаж і демонтаж виробу

Вставте металеву трубку в основний корпус вертикально, доки не почуєте звук «кляцання». Переконайтеся, що металева трубка надійно зафіксована. Щоб розібрати металеву трубку, вставте жорсткий інструмент в отвір для розблокування ручки, і одночасно витягніть металеву трубку вгору. (Мал. 1)



## Монтаж і демонтаж акумуляторної батареї

1. Посуньте акумуляторну батарею вздовж гнізда та міцно натисніть на неї, доки не почуєте звук «кляцання». Акумуляторна батарея заблокована.  
2. Натисніть кнопку розблокування акумуляторної батареї та потягніть її в напрямку, протилежному вузлу, щоб розблокувати акумуляторну батарею (за винятком заміни акумуляторної батареї, її не потрібно часто виймати) (Мал. 2)



## Тримач зарядки в зборі

Натисніть на тримач 1 і тримач 2 на зарядній базі, доки не почуєте звук «кляцання». (Мал. 3).

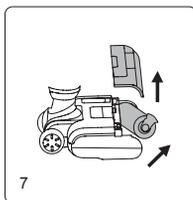
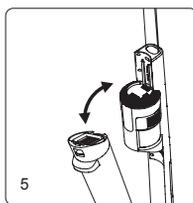


## Встановлення пристрою на зарядну базу

Для повернення пристрою на зарядну базу, візьміть його за ручку, щоб підняти пристрій, спрямуйте зарядний отвір у нижній частині пристрою на гніздо для зарядки на зарядній базі та покладіть пристрій на зарядну базу. Щоб використовувати його, візьміть пристрій за ручку та вийміть його з зарядної бази. (Мал. 4)

## Монтаж і демонтаж резервуара для брудної води

Щоб зняти резервуар для брудної води, тримайте пристрій однією рукою, а іншою рукою тримайте резервуар для брудної води, натисніть кнопку розблокування резервуара для брудної води, щоб витягнути резервуар для брудної води. Щоб зібрати резервуар для брудної води, помістіть дно резервуара для брудної води в основний корпус, штовхніть резервуар для брудної води до основного корпусу, доки не почуєте звук «клацання». (Мал. 5)



## Монтаж і демонтаж вікна роликів щітки та роликів щітки

Щоб зняти вікно роликів щітки, тримайте засувку вікна роликів щітки та потягніть угору, щоб зняти вікно роликів щітки. Щоб зібрати вікно роликів щітки, вирівняйте затискачі з двох сторін вікна роликів щітки з прорізами з обох боків насадки. Натисніть на вікно роликів щітки вниз, доки не почуєте звук «клацання». (Мал. 6)

Щоб розібрати ролик щітки, потягніть ковпачок роликів щітки назовні, щоб вийняти її. Щоб зібрати ролик щітки, візьміться за її ковпачок, просуньте його по циліндру, доки щітка не досягне кінця. (Мал. 7)

## Монтаж і демонтаж резервуара для чистої води

Щоб зняти резервуар для чистої води, візьміться за ручку резервуара для чистої води та витягніть його. Щоб зібрати резервуар для чистої води, поставте резервуар для чистої води назад до насадки, вирівнявши вікно роликів щітки. (Мал. 8)

## Використання продукту

Примітка: перед використанням перевірте, чи є на пристрої живлення, якщо немає, повністю зарядьте пристрій перед використанням.

## Світлодіодний екран та інструкція

Індикатор порожнього резервуара для чистої води

Показник відсотка заряду батареї

Відображення режиму



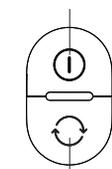
Індикатори (вказують на різну потужність)

Індикатор самоочищення

Індикатор повного резервуара для брудної води

Відображення піктограми заряду батареї

Кнопка ввімкнення/вимкнення



Кнопка режиму

## Робота пристрою

1. У стані вертикального нахилу: натисніть кнопку ввімкнення/вимкнення, натисніть кнопку режиму, щоб переключитися між режимом підлоги та килимом. Натисніть кнопку ввімкнення/вимкнення ще раз, головний двигун працює впродовж 2 секунд, далі пристрій припиняє роботу. Коли рівень заряду батареї нижче 20%, пристрій автоматично переходить в режим підлоги. (Мал. 9)

Примітки:

1. Під час чищення килима спочатку очистіть насадку для підлоги (Див. «Очищення насадки для підлоги») і замініть її щіткою для килима (Див. «Монтаж і демонтаж вікна роликів і щітки та роликів щітки»).

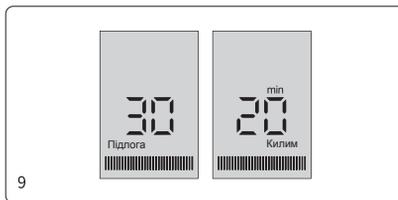
2. Коли миєте підлогу, переконайтеся, що відкидна кришка вікна роликів щітки ковзає вгору. (Мал. 10)

3. Під час чищення килима переконайтеся, що відкидна кришка вікна роликів щітки ковзає вниз. (Мал. 10)

4. Під час використання пристрою, роликів щітки обертається нормально. Пристрій припинить працювати, якщо роликів щітку поставити вертикально, тоді екран дисплея збереже початковий стан використання, натисніть кнопку ввімкнення/вимкнення протягом 30 секунд, щоб

вимкнути екран, якщо не виконується жодної операції. Головний двигун зупиниться та вимкнеться після роботи протягом 2 секунд, екран дисплея вимкнеться.

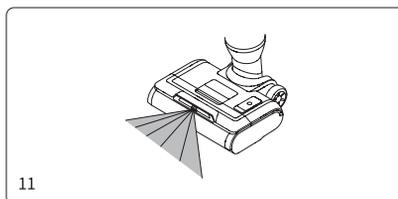
5. Після завершення роботи пристрою, поставте його вертикально на зарядну базу, щоб забезпечити достатню потужність для наступного використання.



9



10



11

## Функція розпилення води

Коли пристрій працює, натисніть кнопку розпилення води, розпилювач безперервно розпилить воду у формі віяла; відпустіть кнопку розпилення води, щоб припинити розпилення води. Натисніть кнопку розпилення води двічі безперервно протягом однієї секунди, розпилювач розбризкує воду у формі віяла протягом 3 секунд. (Мал. 11)

Примітки:

1. Кнопку розпилення води не можна використовувати разом із кнопкою увімкнення/вимкнення або кнопкою режиму.

2. Будь ласка, використовуйте миючий розчин JIMMY, який ми надаємо, щоб очистити виріб. Не наливайте розчин із високим вмістом піни в бачок для очищення, інакше під час використання буде утворюватися занадто багато піни, яка може проникнути в пристрій та спричинити небезпеку.

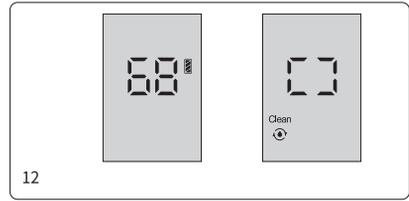
## Зарядка пристрою

Підключіть зарядний пристрій до джерела живлення та зарядної бази, повставте пристрій на зарядну базу, щоб почати зарядку. Після повної зарядки екран дисплея вимкнеться.

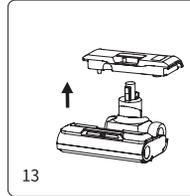
Примітки:

1. Якщо виріб довго не використовувався, після покупки використовуйте адаптер, який постачається з виробом, щоб заряджати батарею протягом кожних 3 місяців.

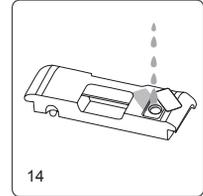
2. Не залишайте зарядний пристрій у розетці постійно, щоб діти випадково не доторкнулися до нього.
3. Перш ніж вставляти зарядний пристрій у підставку для зарядки, тримайте штекер зарядного пристрою та руки сухими.
4. Перед першим використанням повністю зарядіть акумулятор, а перед другою зарядкою розрядіть акумулятор, щоб забезпечити тривалий термін служби акумулятора.



12



13



14

## Функція самоочищення роликів щітки

Перед самоочищенням спочатку спорожніть резервуар для брудної води, потім наповніть водою резервуар для чистої води та поставте пристрій на зарядну базу. У режимі зарядки натисніть і утримуйте кнопку режиму протягом 3 секунд, щоб увійти в режим самоочищення. У процесі самоочищення натисніть кнопку ввімкнення/вимкнення ручки або кнопку режиму, щоб вийти з режиму самоочищення та перевести пристрій у стан зарядки.

### Примітки:

1. Перед самоочищенням переконайтеся, що вікно роликів щітки висунуто вгору.
2. Злийте резервуар для брудної води до та після самоочищення.
3. Коли потужність менше 10%, пристрій не може увійти в режим самоочищення. Після зарядки протягом певного періоду часу він може запускати режим самоочищення. (Мал. 12)

## Індикатор порожнього резервуара для чистої води

Коли в резервуарі для чистої води не вистачає води, пристроєм все ще можна користуватися нормально. На дисплеї блимає , доки пристрій не вимкне або екран не вимкнеться у вертикальному стані, щоб нагадати користувачеві додати воду в резервуар для чистої води.

Під час використання режиму самоочищення, якщо виявлено, що в резервуарі для чистої води немає води, то режим самоочищення буде зупинено, пристрій автоматично перейде в режим зарядки після закінчення зворотного відліку 10 секунд. На дисплеї блимає , доки пристрій не зніметь із зарядної бази та не увімкне режим самоочищення або екран дисплея не вимкнеться після завершення зарядки.

Примітка: додаючи чисту воду, ви можете додати миючий розчин JIMMY, який постачається разом із продуктом, у співвідношенні приблизно дві пляшки миючого розчину на один повний резервуар для води, температура води не може перевищувати 40°C.

## Наповніть резервуар чистою водою

Наповніть резервуар чистою водою: після зняття резервуара для чистої води відкрийте пробку заливки, поверніть її вбік, щоб відкрити вхідний отвір для води, залийте туди чисту воду та миючий розчин, а потім поверніть штекер у вихідне положення та знову встановіть резервуар для чистої води. (Мал. 13-14)

## Індикатор повного резервуара для брудної води

Коли вертикальний пілосос виявляє, що резервуар для брудної води повний, пристрій зупиняється. На дисплеї блимає  , і екран вимикається через 10 секунд. Будь ласка, очистіть повний резервуар для брудної води та поставте його назад.

Якщо у режимі самоочищення буде виявлено, що резервуар для брудної води повний, то пристрій припинить роботу. На дисплеї блимає , доки пристрій не буде знято із зарядної бази або не буде очищено резервуар для брудної води. Будь ласка, очистіть повний резервуар для брудної води та поставте його назад.

## Індикатор застрягання роликів щітки

Якщо роликів щітка застрягла під час роботи пристрою, то він зупиниться. На дисплеї одночасно блимають «підлога» та «килим» протягом 10 секунд, а потім екран вимикається. Коли пристрій знаходиться в режимі самоочищення, якщо роликів щітка застрягла, то пристрій зупиниться і на дисплеї блимає «підлога», поки ви не знімете пристрій із зарядної бази або поки не знімете роликів щітку. Очистіть сторонні предмети, прикріплені до роликів щітки, або волосся, намотане на роликів щітку (див. розділ «Очищення та технічне обслуговування насадки для підлоги»).

Примітки:

1. Під час очищення насадки для підлоги, оскільки в резервуарі для брудної води може бути трохи води, будь ласка, спочатку зніміть резервуар для брудної води.
2. Будь ласка, не ставте пристрій догори дном, щоб вода не вплинула на роботу пристрою та насадки.
3. Якщо вода потрапила в пристрій, не запускайте його повторно, щоб уникнути небезпеки. Будь ласка, струсіть воду з пристрою та висушіть його на повітрі перед використанням.

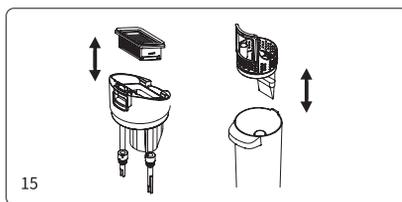
## Індикатор блокування повітряного шляху

Коли пристрій перебуває в робочому режимі або режимі самоочищення, якщо шлях повітря заблоковано, пристрій припинить роботу. На дисплеї одночасно блимають «підлога» і «килим» протягом 10 секунд, а потім екран гасне. Коли пристрій самоочищається, якщо шлях повітря заблоковано, пристрій припинить роботу. На дисплеї одночасно блимають «підлога» та «килим», доки пристрій не буде знято з зарядної бази або повітряний шлях не буде очищено.

## Очищення та технічне обслуговування

Примітки:

1. Фільтр HEPA, роликів щітка та розчин для чищення доступні у дистриб'юторів.
2. Рекомендується вчасно очищати резервуар для брудної води після використання; Якщо кількість пилу занадто велика, то це призведе до блокування фільтру HEPA, необхідно очистити фільтр HEPA, якщо це не вирішило проблему, то фільтр HEPA потрібно замінити; Після тривалого використання щітка може заплутуватися з волоссям та іншими довгими предметами, які потрібно вчасно очищати.

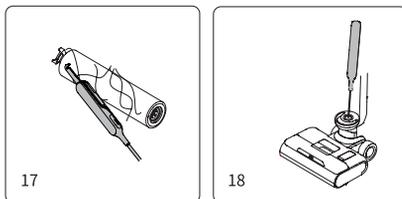


## Очищення резервуара для брудної води

1. Коли резервуар для брудної води заповнений, на світлодіодному екрані блимає індикатор заповнення резервуара для брудної води. Пристрій негайно припинить роботу.
2. Після вимкнення пилососа вийміть резервуар для брудної води, підніміть верхню кришку резервуара для води та зніміть з нього раму поролонового фільтра, відкрийте кришку рамки поролонового фільтра, вилийте брудну воду та очистіть бруд з резервуара для води, потім вийміть резервуар для брудної води, кришку резервуара для води, раму пінного фільтра та пішний фільтр. (Мал. 15)
3. Якщо в трубі резервуара для брудної води є сторонні предмети, їх можна очистити щіткою для чищення.
4. Висушіть вищевказані частини після очищення. А потім знову зберіть усі деталі назад у резервуар для брудної води.

Примітки:

1. Коли пристрій не використовується, верхню кришку резервуара для брудної води слід зняти для провітрювання, щоб уникнути запаху.
2. Після закінчення роботи рекомендується негайно очистити резервуар для брудної води, щоб уникнути запаху. (Мал. 16)
3. Після очищення верхньої кришки резервуара для брудної води металевий контактний лист на верхній кришці резервуара для брудної води необхідно витерти насухо перед використанням.



## Очищення насадки для підлоги

Вийміть вікно роликів щітки та витягніть щітку. Використовуйте суху тканину, щоб протерти корпус щітки та вийміть волосся, що заплуталося навколо щітки за допомогою леза. Вийміть вікно роликів щітки та щітку в чистій воді. Після очищення, зберіть роликів щітку і вікно роликів щітки назад до пристрою (роликів щітку також можна покласти в тримач аксесуарів для сушіння). (Мал. 17-18)

Примітки:

1. Не мийте насадку для підлоги у воді або під водою з-під крана. Не мийте насадку для підлоги у воді або під водою з-під крана після того, як вийняли щітку. Не використовуйте воду з-під крана для промивання повітряного тракту насадки для підлоги, щоб не пошкодити компоненти та не вплинути на використання.
2. Якщо пристрій не використовуватиметься відразу після чищення, то потрібно повністю висушити резервуар для брудної води, кришку резервуара для брудної води, фільтр, раму фільтра, роликів щітку, вікно роликів щітки, пристрій, а потім зібрати пристрій для зберігання, щоб запобігти розмноженню бактерій у вологому середовищі та утворенню запаху.

## Технічне обслуговування та зберігання

1. Будь ласка, вимкніть пристрій перед очищенням.
2. Протріть корпус пристрою чистою водою або нейтральним миючим засобом. Перед протиранням обов'язково віджміть тканину для чищення, щоб вода не потрапила в електричні частини пристрою.
3. Рекомендовано очищати резервуар для брудної води, фільтр, роликіву щітку і вікно роликіву щітки після кожного використання. Пристрій припинить роботу, якщо брудна вода досягне лінії «Макс». негайно злийте воду з резервуара для брудної води. Після того, як загальний час використання фільтра досягне 30-50 годин (час відрізняється залежно від стану фільтра), замініть фільтр, щоб уникнути його впливу на роботу пристрою. Фільтр можна придбати у місцевого дистриб'ютора.
4. Коли пристрій довго не працює, помістіть його в прохолодне та сухе місце, уникайте прямих сонячних променів або вологого середовища.
5. Упаковуючи та зберігаючи пристрій, обов'язково очистіть пристрій та висушіть всі частини, щоб запобігти пошкодженню пристрою.

## Світлодіодний екран та інструкція

### Важливі інструкції з безпеки

1. **Перед використанням цього приладу прочитайте всі інструкції та попередження. Недотримання попереджень та інструкцій можуть призвести до ураження електричним струмом, пожежі або серйозних травм.**
2. **Користуючись приладами, завжди слід дотримуватися основних запобіжних заходів, щоб зменшити ризик пожежі, ураження електричним струмом і травм.**

### УВАГА

1. Прилад призначений лише для домашнього використання.
2. Перед використанням продукту перевірте, чи місцева напруга відповідає напрузі, зазначеній на адаптері живлення.
3. Огляньте виріб перед використанням, припиніть використання, якщо виріб або адаптер пошкоджено.
4. Використовуйте лише так, як описано в цьому посібнику.
5. Цим пристроєм не можуть користуватися діти та особи з обмеженими фізичними, сенсорними чи розумовими здібностями або без досвіду та знань, якщо вони не перебувають під наглядом або не проінструктовані щодо безпечного використання приладу та не розуміють небезпеку, пов'язану з цим.
6. Не використовуйте цей пристрій як іграшку. Зберігайте цей пристрій у недоступному для дітей місці. Бережіть дітей і переконайтеся, що вони не сприйматимуть цей продукт як іграшку.
7. Не торкайтеся вилки мокрими руками.
8. Будьте особливо обережні під час прибирання на сходах, щоб запобігти падінню.
9. Не використовуйте, не розбирайте і не замінійте будь-які компоненти, якщо є пошкодження шнура живлення, вилки, батареї або струмопровідних частин. Розбирання або заміна компонентів самостійно може призвести до ураження електричним струмом або пожежі. JIMMY не візьме на себе відповідальності. Після пошкодження продукт має бути відремонтований або замінений компанією JIMMY, дистриб'ютором JIMMY або кваліфікованою особою, призначеною JIMMY, щоб уникнути травм.
10. Перезаряджати можна лише за допомогою адаптера, зазначеного JIMMY.
11. Використовувати можна лише акумулятор, вказаний JIMMY. Використання будь-якої іншої батареї може призвести до вибуху, травми та/або пошкодження продукту.
12. Якщо виріб не працює відповідно до інструкцій, зазнає серйозних ударів, падає з висоти, пошкоджений або впав у воду, не використовуйте його та зв'яжіться з JIMMY або дистриб'ютором JIMMY.
13. Використовуйте тільки рекомендовані JIMMY запасні частини або насадки.
14. Не тягніть і не натискайте на кабель. Тримайте кабель подалі від нагрітих поверхонь. Не розташовуйте кабель у місці, де закриваються двері, а також не протягуйте його через гострий край або кут. Тримайте кабель подалі від зони прогулянок. Не використовуйте виріб через кабель.
15. Від'єднайте виріб від мережі, коли він не використовується або перед ремонтом.
16. Не тягніть за шнур, щоб перемістити виріб, і не використовуйте шнур як ручку.

17. Пристрій є акумуляторним електричним приладом. Не залишайте пристрій працювати без нагляду.
18. Виймайте акумуляторну батарею під час очищення, ремонту або тривалого простою виробу.
19. Не наближайте до нагрівального приладу та не залишайте його під сонячними променями протягом тривалого часу, щоб запобігти перегріву, що спричиняє деформацію корпусу.
20. Щоб запобігти перегріву пристрою, тримайте предмети, які можуть перекривати шлях повітря від вхідних і вихідних отворів.
21. Основний корпус і нижня частина виробу мають електричні компоненти, їх не можна мити під водою.
22. Не чистіть і не розбирайте кришку роликів або роликів щітки, коли пристрій увімкнений або працює, щоб запобігти травмуванню.
23. Не використовуйте виріб для прибирання легкозаймистих предметів, таких як палаюче вугілля чи сигарети тощо.
24. Не використовуйте виріб для прибирання гострих предметів, наприклад розбите скло.
25. Не використовуйте виріб для прибирання вапна, цементу, тонера, гіпсового порошку, борошна та інших наддрібних речовин.
26. Не використовуйте виріб для прибирання кислотно-лужної миючої рідини, прального порошку та інших корозійних рідин.
27. Не використовуйте виріб для прибирання легкозаймистих і вибухонебезпечних предметів, таких як бензин, алкоголь, духи, фарби тощо.
28. Не розбирайте закритий пристрій та не намагайтеся замінити його компоненти самостійно. Звертайтеся за допомогою лише до професійного персоналу виробника, його відділу технічного обслуговування або подібних відділів, інакше це може спричинити небезпеку.
29. Вимкніть живлення та від'єднайте зарядний пристрій, якщо вироби довго не використовувалися.
30. Технічні характеристики продукту в цьому посібнику базуються на результатах лабораторних випробувань JIMMY або призначених третіх сторін. Компанія залишає за собою всі права на остаточні пояснення.

## Про використання продукту

1. Цей продукт підходить для твердої підлоги в приміщенні, включно з вощеною підлогою, гумовою підлогою, кахельною підлогою та герметичною дерев'яною підлогою, твердою дерев'яною підлогою та іншими плоскими поверхнями, використання продукту на нерівній поверхні може не досягти найкращого ефекту.
2. Не вмикайте пристрій, поки резервуар для брудної води та резервуар для чистої води не будуть зібрані на місце відповідно до інструкцій.
3. Не струшуйте виріб вгору та вниз, щоб запобігти потраплянню брудної води в двигун; коли виріб увімкнено, не піднімайте та не переносьте його вгору та вниз, а також не нахиляйте виріб, не ставте його на підлогу таким чином, щоб брудна вода могла потрапити в двигун.
4. Не використовуйте виріб протягом тривалого часу, коли поплавков блок ує вхід повітря, щоб уникнути пошкодження.
5. Після використання продукту очистіть резервуар для брудної води, насадку для підлоги, повітропротів і зберігайте його в провітрюваному та сухому місці. Вологе місце вплине на ізоляцію та термін служби електроприладів.

## Про розчин для очищення

1. Велика кількість миючого розчину, що потрапляє в двигун, може пошкодити прилад.
2. Змішайте розчин з чистою водою відповідно до інструкції (співвідношення розчину до чистої води 1:50). Рекомендується використовувати наданий JIMMY миючий розчин. Не використовуйте миючий розчин, що містить кислоту, луг, спиртовий розчин або речовини, шкідливі для навколишнього середовища.
3. Зберігайте миючий розчин у недоступному для дітей місці. Якщо розчин потрапив в очі, негайно промийте їх чистою водою. Якщо Ви випадково проковтнули будь-який розчин, то негайно зверніться до лікаря.
4. Утилізація брудної води та розчину має відповідати місцевим екологічним нормам.

## Про утилізацію акумулятора

1. Акумулятор у виробі містить матеріали, шкідливі для навколишнього середовища. Вийміть акумуляторну батарею з пристрою перед утилізацією.
2. Перш ніж виймати акумулятор, вимкніть виріб і від'єднайте адаптер.
3. Поводьтеся з відпрацьованим акумулятором безпечно та належним чином. Не кидайте його у вогонь, воду чи ґрунт.
4. Якщо витік утилізованої батареї спричиняє забруднення шкіри або одягу, промийте шкіру чистою водою та зверніться до лікаря негайно.

# Вирішення проблем

Перш ніж звертатися до служби післяпродажного обслуговування, перевірте наступні пункти.

Проблема	Можлива причина	Рішення
Неможливо запустити або зупинити під час використання	Низький заряд батареї	Перезарядіть акумулятор
	Кнопка увімкнення/вимкнення не натиснута	Натисніть кнопку увімкнення/-вимкнення
	В роликіву щітку щось заплуталося	Очистіть роликіву щітку
	Резервуар для брудної води повний	Очистіть резервуар для брудної води
	Акумулятор зібрано неправильно	Зберіть акумуляторну батарею повторно
	Всмоктувальний отвір заблоковано	Очистіть вхідний отвір і фільтр
Слабке всмоктування	Всмоктувальний отвір заблоковано	Очистіть вхідний отвір і фільтр
	Фільтр HEPA не зібраний	Зберіть фільтр HEPA
Ненормальний шум	Всмоктувальний отвір заблоковано	Очистіть всмоктувальний отвір
	Фільтр HEPA не зібраний	Зберіть фільтр HEPA
Розпилювач не розбризкує воду	Резервуар для чистої води порожній	Наповніть резервуар чистою водою
	Не натиснута кнопка розпилення води	Натисніть кнопку розпилення води
	Резервуар для чистої води неправильно зібраний	Зберіть резервуар для чистої води повторно
Бризки води з повітряного каналу	Фільтр вводиться в експлуатацію без повного висихання	Перед використанням просушіть фільтр після миття
	Фільтр не встановлено в резервуар для брудної води	Встановіть фільтр у резервуар для брудної води
	Під фільтром утворюються складки з м'якого пластику	Знову зберіть фільтр, м'який клей не повинен створювати складки

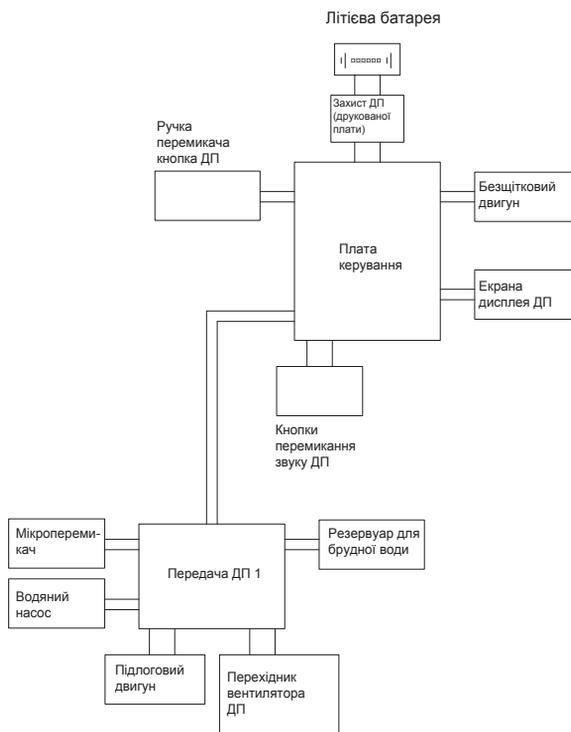
Примітка. Якщо наведений вище посібник з усунення несправностей не допомагає вирішити проблему або на екрані відображається код помилки від F1 до F8, будь ласка, зверніться до сервісного центру або до місцевого дистриб'ютора для підтримки.

# Специфікація продукту

## Технічна специфікація

Модель №	HW9
Номинальна потужність	300 Вт
Ємність акумулятора	3000 мАч
Час зарядки	4-5 ч
Вхідна напруга зарядного пристрою	100-240В ~ 50/ 60 Гц
Вихідна напруга зарядного пристрою	30 В/600 мА

## Кругова діаграма



## Технічна специфікація

Виробник	Kingclean Electric Co., Ltd
Адреса	No.1 Xiangyang Road, Suzhou New District, Jiangsu Province 215009, Китай



## Утилізація

Пристрій, аксесуари та упаковку слід відсортувати для безпечної для навколишнього середовища переробки.

Не викидайте пристрій разом із побутовим сміттям!



## Тільки для країн ЄС:

Відповідно до Європейської вказівки 2012/19/ЄС, пристрої, які більше не можна використовувати, і відповідно до Європейської вказівки 2006/66/ЄС, несправні або використані акумуляторні батареї/батареї, необхідно збирати окремо та утилізувати екологічно безпечним способом.

## Акумуляторні блоки/батареї:

Вбудовані батареї можуть бути видалені для утилізації лише кваліфікованим персоналом. Відкриття оболонки корпусу може пошкодити або знищити пристрій.

Не викидайте акумуляторні блоки/батареї разом із побутовим сміттям, у вогонь або воду. Акумуляторні блоки/батареї слід, якщо це можливо, розрядити, зібрати, переробити або утилізувати в екологічно чистий спосіб.

Ми можемо змінити умови без попередження.

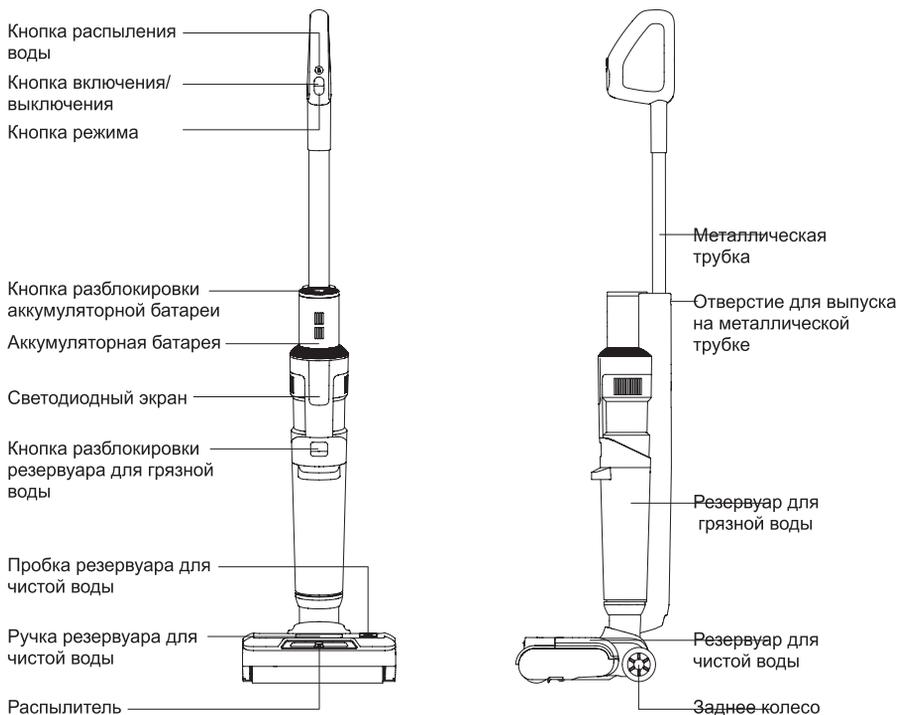
## Інформація про гарантію

На цей продукт поширюється дворічна гарантія з дати покупки.

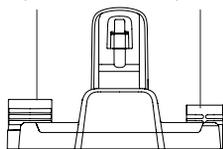
Гарантія не поширюється на звичайний знос, комерційне використання, зміни в придбаному приладі, дії з очищення, наслідки неправильного використання або пошкодження покупцем або третьою особою, пошкодження, які можуть бути спричинені зовнішніми обставинами.

# Сборка изделия

## Наименование деталей



Держатель 1      Держатель 2



Зарядная база



Щетка для чистки



Раствор для очистки



Зарядное устройство

## Комплектация

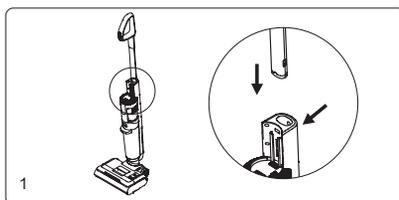
Наименование деталей	Металлическая трубка в сборе	Насадка для пола в сборе	Аккумуляторная батарея	Зарядная база	Зарядное устройство	Инструкция по эксплуатации
Количество	1	1	1	1	1	1
Наименование деталей	Раствор для очистки	Щетка для чистки	Держатель 1	Держатель 2	Резервуар для грязной воды	
Количество	1	1	1	1	1	

## Монтаж устройства

Примечание: В процессе демонтажа и монтажа продукции просим выключить и отключить устройство от сети.

### Сборка и разборка рукоятки

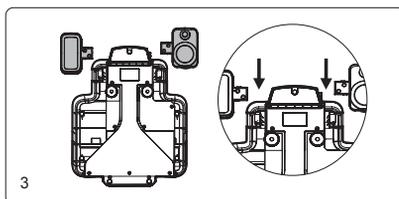
Вставляйте металлическую трубку в основной корпус вертикально до тех пор, пока не раздастся звук «щелчка». Убедитесь, что металлическая трубка надежно зафиксирована. Для демонтажа металлической трубки вставьте твердый инструмент в отверстие для разблокировки ручки и одновременно потяните металлическую трубку вверх (рис. 1).



### Сборка и разборка напольной насадки

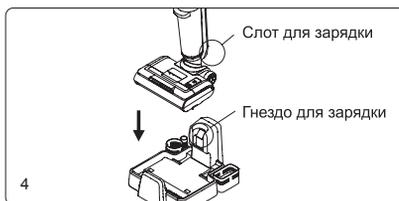
Переместите аккумуляторную батарею вдоль паза и плотно прижимайте ее до тех пор, пока не раздастся звук «щелчка». Аккумуляторная батарея зафиксирована.

Нажмите на кнопку разблокировки аккумуляторной батареи и потяните аккумуляторную батарею в направлении, противоположном сборке, чтобы разблокировать аккумуляторную батарею (нет необходимости в частом извлечении аккумуляторной батареи, за исключением случая замены аккумуляторной батареи) (рис. 2).



### Зарядная база

Вставляйте держатель 1 и держатель 2 в зарядную базу до тех пор, пока не услышите звук «щелчок» (Рис. 3).



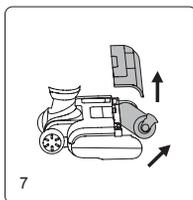
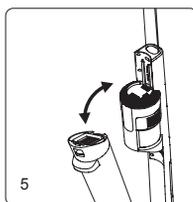
### Установка устройства на зарядную базу

Чтобы вернуть устройство на зарядную базу, возьмитесь за рукоятку, чтобы поднять устройство, направьте гнездо для зарядки в нижней части корпуса устройства в гнездо для зарядки на зарядной базе и вставьте устройство в зарядную базу. Чтобы использовать пылесос, возьмитесь за рукоятку устройства и извлеките пылесос из зарядной базы (рис. 4).

## Сборка и разборка резервуара для грязной воды

Чтобы извлечь резервуар для грязной воды, одной рукой удерживайте устройство, другой рукой удерживайте резервуар для грязной воды, затем нажмите кнопку разблокировки резервуара для грязной воды, чтобы извлечь резервуар для грязной воды.

Для сборки резервуара для грязной воды поместите нижнюю часть резервуара для грязной воды в основной корпус, перемещайте резервуар для грязной воды в направлении основного корпуса до щелчка (рис. 5).



## Монтаж и демонтаж окна роликовой щетки и роликовой щетки

Чтобы снять окно роликовой щетки, удерживайте защелку окна роликовой щетки и потяните вверх. Чтобы установить окно роликовой щетки, необходимо выровнять два фиксатора на двух сторонах окна роликовой щетки с пазами на двух сторонах насадки для пола. Нажимайте на окно роликовой щетки до тех пор, пока не раздастся звук «щелчка» (рис. 6).

Для демонтажа роликовой щетки потяните крышку роликовой щетки изнутри наружу, чтобы извлечь роликовую щетку. Для сборки роликовой щетки, зажмите колпачок роликовой щетки, вставьте роликовую щетку в цилиндр до конца и установите ее на место (рис. 7).

## Сборка и разборка резервуара для чистой воды

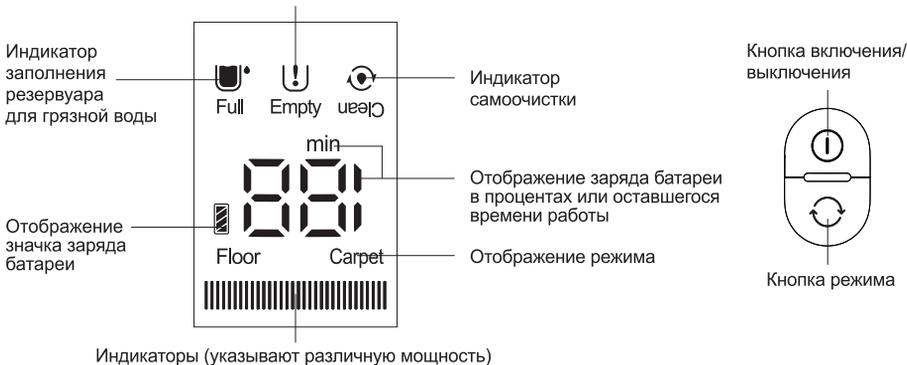
Для демонтажа резервуара для чистой воды удерживайте ручку резервуара для чистой воды и извлеките резервуар для чистой воды. Для установки резервуара для чистой воды поместите резервуар для чистой воды обратно в насадку, совместите с окном роликовой щетки (рис. 8).

## Эксплуатация устройства

Примечание: Перед первым использованием убедитесь в том, что пылесос заряжен, в противном случае необходимо выполнить полную зарядку пылесоса.

## Светодиодный экран и инструкции по эксплуатации

Индикатор опорожнения резервуара для чистой воды



## Эксплуатация устройства

Когда устройство находится в вертикальном положении, нажмите на кнопку включения/выключения на рукоятке, при этом не происходит включения главного двигателя и насадки для пола, загорается экран дисплея, кнопка режима и кнопка распыления не включаются. Для выключения нажмите и удерживайте кнопку включения/выключения в течение 30 секунд. Если никаких действий не производится, основной двигатель проработает 2 секунды через 30 секунд, а затем автоматически отключится.

В положении вертикального наклона нажмите кнопку включения/выключения, нажимайте на кнопку режима для переключения

между режимом уборки пола, очистки ковра. Снова нажмите на кнопку включения/выключения, главный двигатель продолжает работать в течение 2 секунд, пылесос прекращает работу. Если уровень заряда батареи опускается ниже 20 %, пылесос автоматически переключается в режим уборки пола (рис. 9).

Примечание:

1. При очистке ковра сначала очистите насадку для пола (см. «Очистка насадки для пола») и замените ее щеткой для чистки ковра (см. «Монтаж и демонтаж окна роликовой щетки и роликовой щетки»).
2. При уборке пола убедитесь, что откидная крышка окна роликовой щетки сдвинута вверх.
3. При чистке ковра убедитесь, что откидная крышка окна роликовой щетки сдвинута вверх.
4. Во время использования устройства роликовая щетка вращается обычным образом. Если поставить устройство вертикально, то оно прекращает работу, экран дисплея остается в исходном состоянии; если никакие операции не выполняются, нажимайте на кнопку включения/выключения в течение 30 секунд, чтобы выключить экран. Главный двигатель останавливается и выключается после работы в течение 2 секунд, экран дисплея гаснет.
5. После завершения работы устройства поставьте его вертикально на зарядную базу, чтобы обеспечить достаточный заряд для следующего использования.

## Функция распыления воды

Во время работы устройства нажмите на кнопку распыления воды, при этом распылитель производит непрерывное распыление воды в форме веера; отпустите кнопку распыления воды, чтобы прекратить распыление воды. Дважды непрерывно нажимайте на кнопку распыления воды в течение одной секунды, при этом распылитель веерообразно распыляет воду в течение 3 секунд.

Примечание:

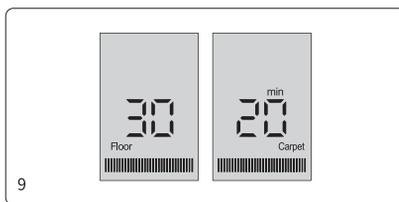
1. Кнопку распыления нельзя использовать вместе с кнопкой включения/выключения или кнопкой режима.
2. Для очистки изделия используйте раствор для очистки JIMMY, входящий в комплект поставки. Не заливайте в резервуар для очистки раствор с высоким содержанием пены, в противном случае во время использования будет образовываться слишком много пены, которая может проникнуть внутрь устройства и создать опасную ситуацию.

## Зарядка устройства

Подсоедините зарядное устройство к источнику питания и зарядной базе, поместите изделие в зарядную базу, чтобы начать зарядку. После завершения процесса зарядки экран дисплея погаснет.

Примечание:

1. Если после покупки изделие не используется в течение длительного времени, заряжайте его с



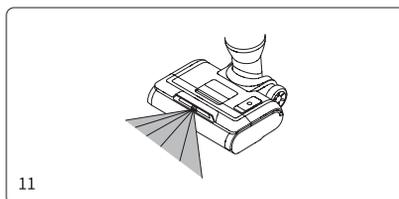
9



10

Уборка пола,  
перемещение  
окна вверх

Чистка ковра,  
перемещение  
окна вниз



11

помощью поставляемого с изделием адаптера для зарядки аккумуляторной батареи через каждые 3 месяца.

2. Не оставляйте зарядное устройство постоянно включенным в розетку, чтобы дети не прикоснулись к нему по ошибке.

3. Перед тем, как вставить зарядное устройство в подставку для зарядки убедитесь, что вилка зарядного устройства и ваши руки сухие.

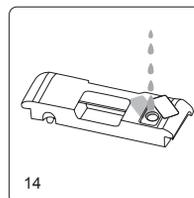
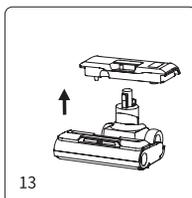
4. Перед первым использованием необходимо полностью зарядить аккумуляторную батарею, а перед второй зарядкой следует разрядить батарею, чтобы продлить срок ее службы.

## Самоочистка и сушка роликовой щетки

Перед самоочисткой сначала слейте воду из резервуара для грязной воды, затем наполните резервуар для чистой воды водой и установите устройство на зарядную базу. В режиме зарядки нажмите и удерживайте кнопку режима в течение 3 секунд, чтобы перейти в режим самоочистки. При нахождении в режиме самоочистки нажмите на кнопку включения/выключения ручки или кнопку режима, чтобы выйти из режима самоочистки и переключить устройство в состояние зарядки.

Примечание:

1. Перед выполнением самоочистки убедитесь, что окно корпуса роликовой щетки сдвинуто вверх.
2. Сливайте воду из резервуара для грязной воды до и после самоочистки.
3. Если уровень заряда ниже 10%, устройство не способно переключиться в режим самоочистки. Для переключения в режим самоочистки необходимо подзарядить устройство в течение некоторого времени (рис. 12).



## Индикатор опорожнения резервуара для чистой воды

1. При отсутствии воды в резервуаре для чистой воды устройство можно использовать в обычном режиме.

На дисплее «**U**» мигает до выключения устройства или выключения экрана в вертикальном положении, чтобы напомнить пользователю о необходимости добавить воду в резервуар для чистой воды.

2. При использовании режима самоочистки, в случае обнаружения отсутствия воды в резервуаре для чистой воды. Самоочистка прекращается и выполняется автоматический переход в режим зарядки после окончания обратного отсчета в течение 10 секунд. На дисплее «**U**» продолжает мигать до тех пор, пока устройство не будет снято с зарядной базы или не перейдет в режим самоочистки, или пока не погаснет экран дисплея после завершения зарядки.

Примечание: При добавлении чистой воды можно добавить раствор для очистки JIMMY, входящий в комплект поставки изделия, соотношение составляет приблизительно две бутылки раствора для очистки на один полный резервуар воды, температура воды не должна превышать 40 °C.

## Заполнение резервуара для воды

Заполнение резервуара для чистой воды: После снятия резервуара для чистой воды откройте пробку для заливки воды, поверните в сторону, чтобы открыть отверстие для заливки воды, залейте чистую воду и раствор для очистки, затем верните пробку в исходное положение и снова установите резервуар для чистой воды на насадку для пола (рис. 13-14).

## Индикатор заполнения резервуара для грязной воды

Когда вертикальный пылесос обнаруживает, что бак для грязной воды заполнен, устройство останавливается. На дисплее мигает «», экран отключается через 10 секунд. Выполните очистку заполненного резервуара для грязной воды и установите его на место.

Если обнаруживается, что резервуар для грязной воды заполнен в режиме самоочистки, устройство прекращает работу. На дисплее «» продолжает мигать до тех пор, пока устройство полностью не будет снято с зарядной базы, или пока не будет очищен резервуар для грязной воды. Выполните очистку заполненного резервуара для грязной воды и установите его на место.

## Индикатор застревания роликовой щетки

Во время работы пылесоса, в случае застревания роликовой щетки, пылесос полностью прекращает работу. На дисплее «floor» (пол) и «carpet» (ковер) продолжают мигать одновременно в течение 10 секунд, затем экран отключается. В случае застревания роликовой щетки при нахождении пылесоса в режиме очистки, пылесос полностью прекращает работу. На дисплее «floor» (пол) продолжает мигать до тех пор, пока устройство не будет снято с зарядной базы или пока не будет извлечена роликовая щетка. Удалите посторонние предметы, прилипшие к роликовой щетке или намотавшиеся на нее волосы (см. «Очистка и техническое обслуживание насадки для пола в сборе»).

Примечание:

1. Для очистки насадки для пола, с учетом того, что в резервуаре для грязной воды может оставаться некоторое количество воды, сначала извлеките резервуар для грязной воды.
2. Чтобы не допустить негативного воздействия воды на работу устройства и насадки для пола, не переворачивайте устройство вверх дном.
3. В случае попадания воды внутрь устройства не запускайте устройство повторно, чтобы не допустить возникновения опасной ситуации. Встряхните устройство, чтобы удалить из него воду, перед использованием высушите устройство на воздухе.

## Индикатор засорения воздуховода

Когда вертикальный пылесос находится в рабочем режиме или режиме самоочистки, в случае засорения воздуховода пылесос прекращает работу. На дисплее «floor» (пол) и «carpet» (ковер) продолжают мигать одновременно в течение 10 секунд, затем экран гаснет. Когда вертикальный пылесос находится в режиме самоочистки, в случае засорения воздуховода устройство прекращает работу. На дисплее «floor» (пол) и «carpet» (ковер) продолжают мигать одновременно до тех пор, пока устройство полностью не будет снято с зарядной базы или пока не будет очищен воздуховод.

## Очистка и техническое обслуживание

Примечание:

1. Фильтр HEPA, роликовую щетку и раствор для очистки можно приобрести у дистрибьюторов.
2. Рекомендуется своевременно очищать резервуар для грязной воды после использования. Если собрано слишком большое количество пыли, что приводит к блокировке фильтра HEPA, необходимо очистить фильтр HEPA, при необходимости фильтр HEPA можно заменить. После длительного использования на роликовую щетку могут намотаться волосы и другие предметы большой длины, которые необходимо своевременно удалять.

### Очистка резервуара для грязной воды

1. При заполнении резервуара для грязной воды на светодиодном экране начинает мигать индикатор заполнения резервуара для грязной воды. Устройство сразу же прекращает работу.
2. После выключения пылесоса извлеките резервуар для грязной воды, поднимите верхнюю крышку резервуара для воды и снимите с нее рамку поролонового фильтра, откройте откидную крышку рамки поролонового фильтра, извлеките поролоновый фильтр. Слейте грязную воду и скопившуюся в резервуаре для воды грязь, затем промойте резервуар для грязной воды, крышку резервуара для воды, рамку поролонового фильтра и поролоновый фильтр (рис. 15).
3. Если в трубке резервуара для грязной воды имеются посторонние предметы, их можно удалить с помощью щетки для чистки.
4. После мытья высушите детали, указанные выше. Затем снова установите все детали в резервуаре для грязной воды.

Примечание:

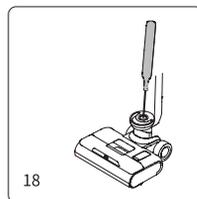
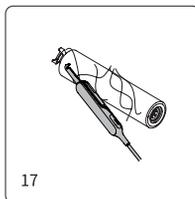
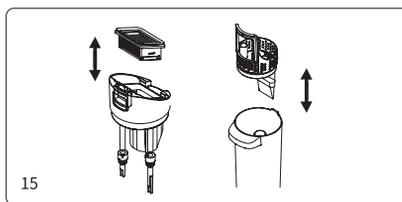
1. Когда устройство не используется, необходимо снять верхнюю крышку резервуара для грязной воды для проветривания, чтобы избежать появления неприятного запаха.
2. После завершения работы устройства рекомендуется сразу же очистить резервуар для грязной воды, чтобы избежать появления неприятного запаха (рис. 16).
3. После очистки верхней крышки резервуара для грязной воды перед использованием необходимо насухо вытереть металлическую контактную планку на верхней крышке резервуара для грязной воды.

### Очистка насадки для пола

Извлеките окно роликовой щетки и достаньте роликовую щетку. Протрите корпус роликовой щетки сухой тканью и удалите волосы, запутавшиеся вокруг щетки с помощью лезвия. Промойте окно роликовой щетки и роликовую щетку в чистой воде. После очистки соберите роликовую щетку и окно роликовой щетки, и установите обратно в устройство. (Роликовую щетку также можно поместить для просушки в держатель для принадлежностей) (рис. 17-18).

Примечание:

1. Не промывайте насадку для пола целиком в воде или под струей воды из-под крана. Не промывайте насадку для пола в воде или под струей воды из-под крана после извлечения роликовой щетки. Используйте водопроводную воду для промывки воздуховода в насадке для пола после извлечения резервуара для чистой воды, чтобы не повредить компоненты и не допустить неблагоприятного влияния на их дальнейшее использование.



2. Если пылесос не будет использоваться вскоре после очистки, полностью высушите резервуар для грязной воды, крышку резервуара для грязной воды, фильтр, раму фильтра, роликовую щетку, окно роликовой щетки, устройство и затем соберите устройство для помещения на хранение, чтобы предотвратить размножение бактерий во влажной среде и образование неприятного запаха.

## Техническое обслуживание и хранение

1. Перед очисткой выключите устройство.
2. Промойте корпус устройства чистой водой или нейтральным моющим средством. Перед вытиранием обязательно отжимайте ткань для очистки, чтобы не допустить попадания воды внутрь электрических компонентов устройства.
3. Рекомендуется своевременно очищать резервуар для грязной воды, роликовую щетку и окно роликовой щетки после каждого использования. Устройство прекращает работу, если уровень грязной воды достигает отметки MAX. Немедленно слейте воду из резервуара для грязной воды. После того, как время использования фильтра достигнет 30-50 часов (в зависимости от состояния фильтра), замените фильтр, чтобы избежать снижения производительности устройства. Фильтр можно приобрести у местного дистрибьютора.
4. Если устройство не используется в течение длительного времени, поместите его в прохладное и сухое место, избегайте попадания прямых солнечных лучей или влажной среды.
5. Для упаковки и помещения устройства на хранение обязательно выполните его очистку и высушите все детали, чтобы не допустить повреждения устройства.

## Требования по технике безопасности

**Перед использованием данного продукта, пожалуйста, ознакомьтесь со всеми инструкциями и предупреждениями. Несоблюдение предупреждений и инструкций может привести к поражению электрическим током, пожару или травмам.**

**При использовании электроприборов всегда следует соблюдать основные меры предосторожности, чтобы снизить риск пожара, поражения электрическим током и травм.**

### Внимание!

1. Данное устройство предназначено только для бытового использования.
2. Перед включением устройства, убедитесь, что напряжение источника питания соответствует параметрам, указанным на адаптере питания.
3. Перед использованием обязательно проверьте прибор. Если устройство или адаптер повреждены, не используйте их.
4. Используйте в строгом соответствии с данной инструкцией.
5. Данный прибор не предназначен для использования детьми, лицами с ограниченными физическими, сенсорными или психическими способностями, а также лицами с недостаточным опытом и/или знаниями, за исключением случаев, когда устройство используется указанными лицами под наблюдением или руководством ответственного за их безопасность (при том, что им была разъяснена инструкция по использованию прибора и правила безопасности).
6. Не используйте данное устройство в качестве игрушки. Храните его в недоступном для детей месте. Пожалуйста, присматривайте за детьми и удостоверьтесь, что они не используют данное устройство в качестве игрушки.
7. Не касайтесь вилки мокрыми руками.
8. Будьте особенно осторожны при уборке лестницы, чтобы не упасть.
9. Если кабель, вилка, батарея или токопроводящие детали повреждены, не используйте их, а также не разбирайте и не заменяйте детали самостоятельно. Самостоятельная разборка и замена деталей может привести к поражению электрическим током или пожару, и компания JIMMY не несет за это ответственности. Во избежание опасностей, в случае повреждения ремонт или замена оборудования должны быть произведены представителями компании JIMMY, дистрибьютором JIMMY или лицом с соответствующей квалификацией, сертифицированным компанией JIMMY.
10. Для зарядки можно использовать только зарядное устройство, указанное JIMMY.

11. Можно использовать только аккумуляторную батарею, указанную JIMMY: использование любой другой аккумуляторной батареи может привести к взрыву, травмам или повреждению устройства.
  12. Если продукт не работает согласно данной инструкции, подвергся сильному удару, упал с высоты, поврежден или упал в воду, пожалуйста, не используйте его и обратитесь в компанию JIMMY или к её дистрибьютору.
  13. Можно использовать только запчасти и детали, предлагаемые JIMMY.
  14. Не тяните и не пережимайте кабель. Держите его подальше от нагретых поверхностей. Не помещайте кабель в щели под закрытыми дверьми, не протягивайте его через острые края или углы. Размещайте кабель вне зон передвижения. Не используйте пылесос, когда кабель находится под устройством.
  15. Пожалуйста, выньте вилку из розетки перед починкой устройства, или когда устройство не используется.
  16. Нельзя тянуть за провод или перемещать устройство за провод, также нельзя использовать провод в качестве ручки.
  17. Данный продукт представляет собой перезаряжаемый электрический прибор. Не позволяйте устройству работать без присмотра.
  18. При очистке, ремонте или длительном неиспользовании устройства аккумуляторную батарею необходимо вынуть из аккумуляторного отсека.
  19. Не подносите устройство к нагревательным приборам и не подвергайте его длительному воздействию солнечных лучей, во избежание деформации корпуса из-за высокой температуры.
  20. Не помещайте предметы, препятствующие свободному прохождению воздуха, у всасывающих или выпускных отверстий, во избежание перегрева устройства.
  21. Корпус устройства и щетка для полов содержат электрические компоненты, поэтому их нельзя мыть в воде.
  22. Нельзя очищать роликовую щетку, вынимать её или снимать с неё крышку, когда устройство включено или работает, во избежание травм.
  23. Не используйте устройство для всасывания горящих предметов, таких как тлеющие угли, окурки и т.д.
  24. Не используйте устройство для всасывания острых предметов, таких как битое стекло.
  25. Не используйте устройство для всасывания строительной пыли и мелкодисперсных фракций, таких как известь, цемент, угольный и гипсовый порошок, мука и т.д.
  26. Не используйте устройство для всасывания химически агрессивных и коррозионных веществ, таких как кислотные и щелочные чистящие средства, стиральный порошок и т.д.
  27. Не используйте устройство для всасывания легковоспламеняющихся и взрывоопасных субстанций, таких как бензин, спирт, духи, краска, лак и т.д.
  28. Не разбирайте закрытое устройство самостоятельно и не пытайтесь изменить производительность устройства. Обратитесь за помощью к специалистам производителя, в его сервисный отдел или аналогичные отделы, во избежание опасных ситуаций.
  29. Если устройство не используется в течение длительного времени, следует выключить питание и вынуть вилку из розетки.
  30. Технические параметры, отраженные в инструкции по эксплуатации данного устройства, получены лабораторией JIMMY или утвержденной испытательной компанией, и право на их окончательную интерпретацию принадлежит компании JIMMY.
- Не используйте и не храните пылесос при экстремальных неблагоприятных условиях, например, при экстремальной температуре. Рекомендуется использовать пылесос в помещении при температуре от 5 °C до 40 °C. Храните устройство в сухом месте и не допускайте попадания прямых солнечных лучей. Транспортируйте устройство только в его оригинальной упаковке.
- Не транспортируйте устройство при температуре выше 50°C или ниже 0°C .

## Об использовании продукта

1. Устройство подходит для твердых полов в помещениях, включая воощенные полы, резиновые полы, плитку, паркет с защитным покрытием, полы из массива и другие плоские поверхности. Использование устройства на неровных полах может не дать наилучшие результаты.
2. Не включайте устройство, пока резервуары для грязной и чистой воды не будут установлены на место в соответствии с инструкцией.
3. Не трясите устройство вверх и вниз, и избегайте резких толчков пылесоса, чтобы грязная вода не попала в двигатель; после запуска не перемещайте устройство вверх и вниз, а также не наклоняйте его в и не кладите на пол, чтобы грязная вода не попала в двигатель.
4. Во избежание повреждений, не позволяйте устройству работать в течение длительного времени, когда всасывающее отверстие заблокировано поплавком.
5. После использования устройства очистите резервуар для грязной воды, всасывающее отверстие и воздуховод, храните в проветриваемом и сухом месте. Повышенная влажность может повредить изоляцию и снизить срок службы электронных компонентов.

## О моющем средстве

1. Попадание большого количества моющего средства в двигатель может повредить устройство.
2. Смешайте моющее средство с чистой водой в соответствии с инструкцией по эксплуатации (соотношение моющего средства к чистой воде 1:50). Рекомендуется использовать моющее средство нашей компании. Нельзя использовать моющие средства, содержащие кислоту, щелочь или вещества, вредные для окружающей среды.
3. Держите моющее средство в недоступном для детей месте. Если моющее средство попало в глаза, немедленно тщательно промойте их чистой водой. Если вы случайно проглотили его, немедленно обратитесь к врачу за медицинской помощью.
4. При утилизации использованной воды и моющего средства следует соблюдать местные требования по охране окружающей среды.

## Об утилизации батареи

1. Аккумуляторная батарея прибора содержит материалы, вредные для окружающей среды. Перед утилизацией выньте аккумуляторную батарею из устройства.
2. Перед извлечением аккумуляторной батареи выключите устройство и выньте вилку из розетки.
3. С подлежащей утилизации аккумуляторной батареей следует обращаться надлежащим образом, не помещайте её в огонь, воду или почву.
4. Если утилизируемая батарея протекает, и жидкость попала на кожу или одежду – промойте их чистой водой и немедленно обратитесь к врачу.

## Поиск и устранение неисправностей

Перед обращением в службу послепродажного обслуживания следует изучить приведенную ниже информацию.

Неисправность	Возможная причина	Способ устранения
Невозможно запустить или остановить во время использования.	Низкий заряд батареи.	Перезарядите батарею.
	Кнопка включения/выключения не нажата.	Нажмите кнопку включения/выключения.
	Наматывание посторонних предметов на роликовую щетку.	Очистите роликовую щетку.
	Резервуар для грязной воды заполнен.	Очистите резервуар для грязной воды.
	Аккумуляторная батарея собрана неправильно.	Выполните повторную сборку батареи.
	Всасывающее отверстие засорено.	Очистите всасывающее отверстие и фильтр.
Слабое всасывание	Всасывающее отверстие засорено.	Очистите всасывающее отверстие и фильтр.
	Нет установленного фильтра HEPA.	Установите фильтр HEPA.
Посторонние шумы	Всасывающее отверстие засорено.	Очистите всасывающее отверстие и фильтр.
	Нет установленного фильтра HEPA.	Установите фильтр HEPA.
Распылитель не разбрызгивает воду.	Резервуар для чистой воды пуст.	Наполните резервуар для чистой воды.
	Кнопка распыления воды не нажата.	Нажмите на кнопку распыления воды.
	Резервуар для чистой воды смонтирован неправильно.	Снова установите резервуар для чистой воды.
Распыление воды из канала для выпуска воздуха.	Используется фильтр, который еще не до конца просушен.	Перед использованием просушите фильтр после промывки.
	В резервуаре для грязной воды фильтр не установлен.	Установите фильтр в резервуар для грязной воды.
	Под фильтром образуются складки мягкого пластика.	Переустановите фильтр, мягкий клей не должен образовывать складки.

Примечание:

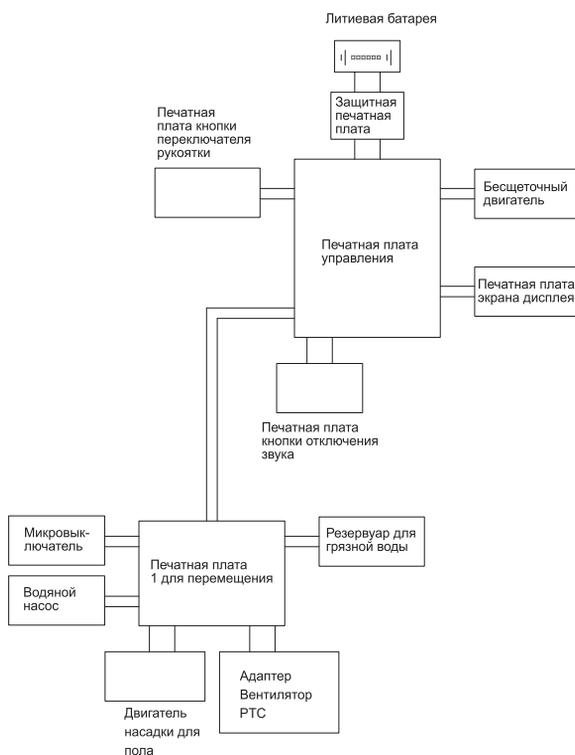
Если не удалось найти решение в приведенном выше руководстве по устранению неполадок или на экране отображается код ошибки от F1 до F8, обратитесь за поддержкой в службу послепродажного обслуживания или к местному дистрибьютору.

# Спецификация устройства

## Технические характеристики

Модель №	HW9
Номинальная мощность	300 Вт
Емкость батареи	3000 мАч
Продолжительность зарядки	4-5 ч
Входное напряжение зарядного устройства	100-240В ~ 50/ 60 Гц
Выходное напряжение зарядного устройства	30 В/600 мА

## Монтажная схема



## Информация о производителе

Производитель	Кингклин Электрик Ко., Лтд
Адрес	№1, Сянян Роуд, Нью Дистрикт, Сучжоу, Цзянсу Провинс, Китай



## Утилизация

Во избежание нанесения вреда окружающей среде или здоровью человека от неконтролируемого выброса отходов, устройство необходимо утилизировать отдельно от других отходов и надлежащим образом переработать для повторного использования.



Отслужившие приборы не должны выбрасываться совместно с бытовыми отходами!

## Только для стран-членов ЕС:

В соответствии с Европейской директивой 2012/19/EU отслужившие приборы, и, в соответствии с Европейской директивой 2006/66/ЕС, поврежденные либо отработанные аккумуляторные батареи/батарейки необходимо собирать отдельно и утилизировать без ущерба для окружающей среды.

## Аккумуляторные батареи/батарейки:

Возможны изменения без предварительного уведомления.

Интегрированные аккумуляторные батареи разрешается извлекать для утилизации только квалифицированным персоналом. Вскрытие корпуса чревато повреждением или разрушением прибора.

Не выбрасывайте аккумуляторные батареи/батарейки в бытовой мусор, огонь или воду.

Аккумуляторные батареи/батарейки следует собирать, по возможности в разряженном состоянии, для вторичной переработки или утилизации экологически безопасным образом.

## Информация о гарантии

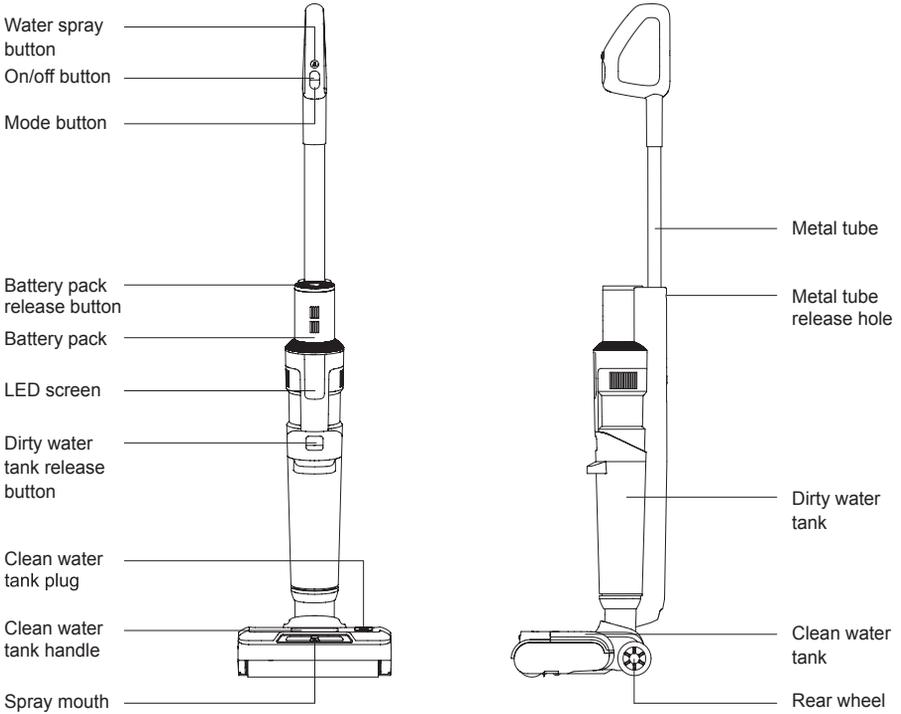
Гарантийный срок на изделие составляет 1 (один) год с даты покупки.

Срок службы изделия составляет 5 (пять) лет с даты покупки.

Гарантия не предоставляется в случае естественного износа, использования в коммерческих целях, изменений первоначального состояния прибора, работ по очистке, при последствиях ненадлежащего обращения или повреждении покупателем, или третьими лицами, повреждении, вызванными внешними обстоятельствами.

# Chapter 1 Product Assembly

## Part Name



## Packing list

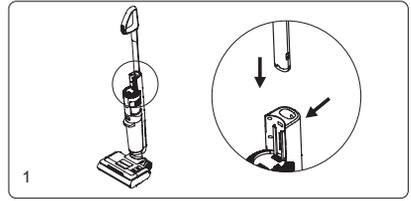
Part Name	Metal tube Assembly	Floorhead Assembly	Battery pack	Charging base	Charger	Instruction manual
Quantity	1	1	1	1	1	1
Part Name	Cleaning solution	Cleaning brush	Holder1	Holder2	Dirty water tank	/
Quantity	1	1	1	1	1	

## Product assembly and disassembly

Noted: Cut off electricity before product assembly and disassembly.

### Metal tube assembly and disassembly

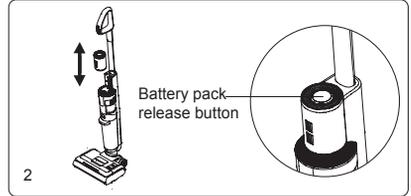
Insert the metal tube into the mainbody vertically until a "click" sound is heard. Make sure metal tube is firmly locked. To disassemble the metal tube, use a hard tool to insert into the handle release hole and meanwhile pull out the metal tube upward.(Fig 1)



### Assemble and disassemble battery pack

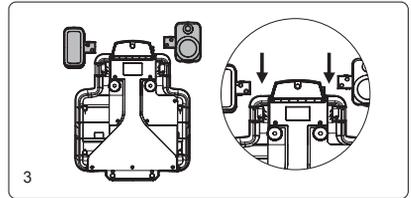
1.Slide battery pack along the slot and press the battery pack down firmly until a "click" sound is heard. The battery pack is locked.

2.Press the battery pack release button and pull the battery pack in the direction opposite to the assembly to unlock the battery pack(Except for the replacement of the battery pack, the battery pack doesn't need to be taken out frequently)(Fig 2)



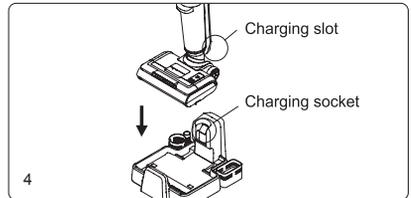
### Charging holder assembly

Press the holder 1 and holder 2 into the charging base until a "click" sound is heard.(Fig 3)



### Place machine to charging base

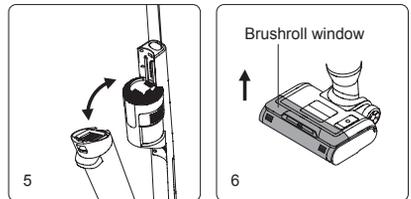
To put machine back to charging base, hold machine handle to lift the machine, aim charging slot on bottom of machine to the charging socket on charging base and put the machine into charging base. To use the machine, hold machine handle and lift out machine from charging base.(Fig 4)



### Dirty water tank assembly and disassembly

To take off dirty water tank, hold machine with one hand and hold dirty water tank with another hand, press dirty water tank release button to pull out dirty water tank.

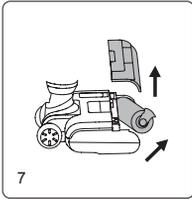
To assemble dirty water tank, place dirty water tank bottom into mainbody, push dirty water tank towards mainbody until a "click" sound is heard. (Fig 5)



### Brushroll window and brushroll assembly and disassembly

To remove brushroll window, hold brushroll window latch and pull upward to remove brushroll window. To assemble brushroll window, align the clips on two sides of brushroll window with the slots on two sides of floorhead. Press brushroll window down until a "click" sound is heard. (Fig 6)

To disassemble the brushroll, pull the brushroll cap outward to take out brushroll. To assemble the brushroll, hold brushroll cap, slide brushroll over the cylinder until brushroll reaches the end. (Fig 7)



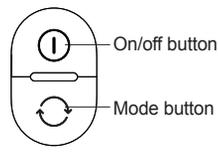
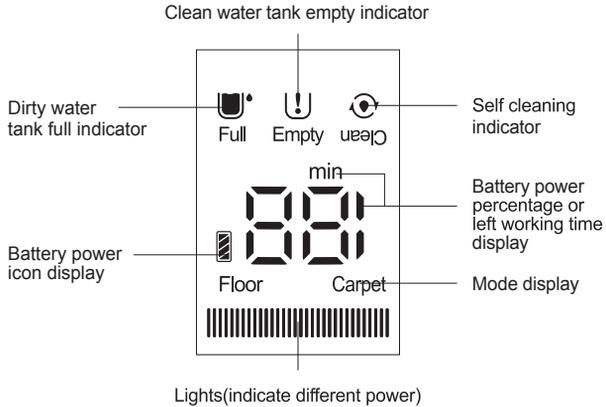
### Clean water tank assembly and disassembly

To take off clean water tank, hold the clean water tank handle and pull out the clean water tank. To assemble clean water tank, put the clean water tank back to nozzle, align with the brushroll window. (Fig 8)

## Chapter 2 Use of the Product

Note: Before use, please check whether the machine has power, if no power, please fully charge the machine before using it.

### LED screen and instructions

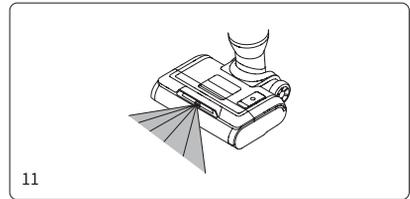
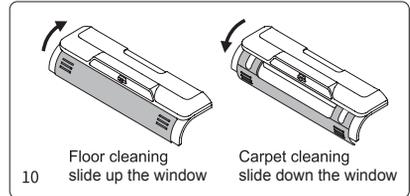
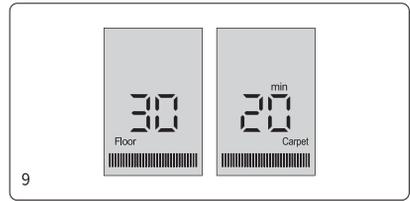


## Operation of machine

1. In the upright tilt state, press the on/off button, press the mode button to switch among floor mode, carpet mode. Press the on/off button again, the main motor will run for 2 seconds, the machine stops working. When the battery level is lower than 20%, the machine switches to the floor mode automatically. (Fig 9)

### Notes:

1. When cleaning carpet, please clean the floorhead first (Refer to "Floorhead cleaning") and replace with the carpet brushroll (Refer to "Brushroll window and brushroll assembly and disassembly").
2. When cleaning the floor, make sure the brushroll window flip cover is slid up. (Fig 10)
3. When cleaning the carpet, make sure the brushroll window flip cover is slid down. (Fig 10)
4. When using the machine, the brushroll rotates normally. The machine will stop running if it is placed upright, the display screen will keep the original use state, press the on/off button within 30 seconds to shut down the screen, if there is no operation, the main motor will stop and power off after running for 2 seconds, the display screen turn off.
5. After the machine finishes using, put it vertically on the charging base to ensure sufficient power for next usage.



## Water spray function

When the machine is working, press the water spray button, the spray mouth sprays fan-shaped water continuously; release the water spray button to stop spraying water. Press the water spray button twice continuously within one second, the spray mouth sprays fan-shaped water for 3 seconds. (Fig 11)

### Notes:

1. The spray button cannot be used together with the on/off button or mode button.
2. Please use the JIMMY cleaning solution we provide to clean the product. Do not put high foam solution into the cleaning tank, otherwise too much foam will be generated during using, which may penetrate into the machine and cause danger.

## Machine charging

Connect the charge to the power supply and charging base, put the product into the charging base to start charging. The display screen will turn off when fully charged.

### Notes:

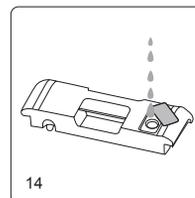
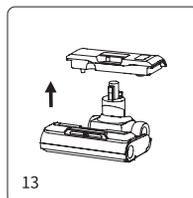
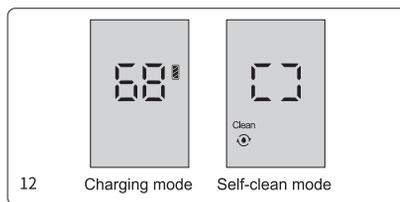
1. If the product is long idled, after purchase, please use the adapter supplied with the product to charge the battery within every 3 months.
2. Do not leave the charger on power socket all the time to prevent children from touching it by mistake.
3. Keep the charger plug and your hands dry before inserting the charger into the charging stand.
4. Before the first use, please fully charge the battery pack, and before the second charge, please empty the battery to ensure the life of the battery pack.

## Brushroll self-cleaning function

Before self-cleaning, please empty the dirty water tank first, then fill the clean water tank with water and place the machine on the charging base. In the charging mode, long press the mode button for 3 seconds to enter the self-cleaning mode. In the process of self-cleaning, press the handle on/off button or mode button to exit the self-cleaning mode and product change to charging state.

Notes:

1. Before self cleaning, please make sure that the brushroll window is slid up.
2. Drain the dirty water tank before and after self-cleaning.
3. When the power is lower than 10%, the machine cannot enter the self cleaning mode. After charging for a period of time, it can run self cleaning mode. (Fig 12)



## Clean water tank empty indicator

When the clean water tank is short of water, the machine can still be used normally. The display "U" flashes until the machine is turned off or the screen is turned off in the upright state to remind the user to add water to the clean water tank.

When using the self clean mode, if it is detected that there is no water in the clean water tank, the self cleaning will be stopped and automatically enter the charging mode after the countdown of 10 seconds ends.

The display "U" flashes until the machine is taken off the charging base, or reenters self clean mode or display screen is turned off after charging completed.

Note: When adding clean water, you can add the JIMMY cleaning solution equipped with the product, the ratio is about two bottle of cleaning solution to one full water tank, the water temperature cannot exceed 40°C.

## Fill up clean water tank

Fill up clean water tank: After removing the clean water tank, open the water filling plug, turn it to the side to expose the water inlet hole, pour clean water and cleaning solution in, and then plug back to the original position and reinstall the clean water tank to floorhead. (Fig 13-14)

## Dirty water tank full indicator

When the upright vacuum cleaner detects that the dirty water tank is full, the machine will stop. The display "■" flashes and the screen will turn off after 10 seconds. Please clean the full dirty water tank and put it back.

When it is detected that the dirty water tank is full in self clean mode, the machine will stop working. The display "■" flashes until the whole machine is removed from the charging base or the dirty water tank is cleaned. Please clean the full dirty water tank and put it back.

## Brushroll stuck indicator

When the cleaner is in working, if the brushroll is stuck, the whole machine will stop. The display "floor" and "carpet" flashes at the same time for 10 seconds and then the screen turns off. When the cleaner is in cleaning mode, if the brushroll is stuck, the whole machine will stop and. The display "floor" flashes until the machine is removed from the charging base or remove the brushroll. Clean the foreign matter attached to the brushroll or the hair winding on brushroll (See "Cleaning and Maintenance of Floorhead Assembly").

Notes:

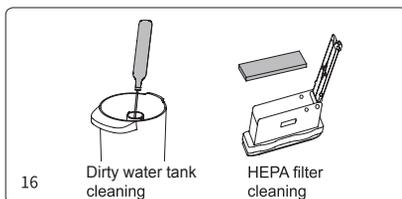
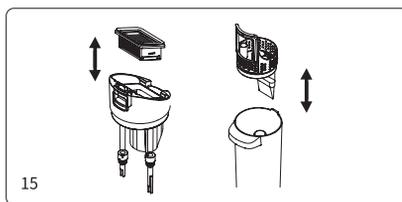
1. When cleaning the floorhead, As there may be some water in the dirty water tank, please remove the dirty water tank first.

2. Please do not put the machine upside down to prevent water from affecting the use of the machine and floorhead.

3. If water ingress into the machine, do not restart it to avoid danger. Please shake out the water from the machine and air dry it before use.

## Air path blocked indicator

When the upright cleaner is in working or self clean mode, if the air path is blocked, the machine will stop working. The display "floor" and "carpet" flashes at the same time for 10 seconds and then the screen goes off. When the upright cleaner is self-cleaning, if the air path is blocked, the machine will stop working. The display "floor" and "carpet" flashes at the same time until the whole machine is removed from charging base or the air path is cleaned.

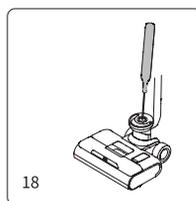
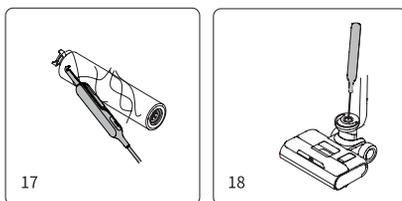


## Chapter 3 Cleaning and Maintenance

### Notes:

1. HEPA filter, brushroll and cleaning solution are available at distributors.

2. It is recommended to clean the dirty water tank in time after use; When the amount of dust is too much resulting in HEPA blocked, it is necessary to clean HEPA, if necessary, HEPA can be replaced; After a long time of use, the brushroll may entangle with hair and other long subjects, which needs to be cleaned in time.



## Dirty water tank cleaning

1. When dirty water tank is full, the dirty water tank full indicator on LED screen will blink. The machine will stop working immediately.

2. After turning off the vacuum cleaner, remove the dirty water tank, lift the water tank top cover, and remove the foam filter frame from it, open the flip cover of the foam filter frame, take out the foam filter. Pour out dirty water and dirt in the water tank, then wash dirty water tank, water tank cover, foam filter frame and foam filter. (Fig 15)

3. If there is foreign matter in the dirty water tank pipe, it can be cleaned with the cleaning brush.

4. Dry the above parts after washing. And then reassemble all the parts back into dirty water tank.

### Notes:

1. When the machine is not in use, the upper cover of dirty water tank should be taken out for airing to avoid odor.

2. After the machine has finished working, it is recommended to clean the dirty water tank immediately to avoid odor. (Fig 16)

3. After cleaning the upper cover of the dirty water tank, the metal contact cleaning sheet on the top cover of the dirty water tank must be wiped dry before use

## Floorhead cleaning

Take out the brushroll window and pull out the brushroll. Use dry cloth to wipe brushroll housing and remove the hair tangled around brushroll by the blade. Wash the brushroll window and brushroll in clean water. After cleaning, assemble brushroll and brushroll window back to machine (The brushroll can also be put into the accessories holder for drying). (Fig 17-18)

#### Notes:

1. Do not wash the whole floorhead in water or under tap water. Do not wash the floorhead in water or under tap water after pulling out the brushroll. Do not use tap water to wash the air path of the floorhead after taking of clean water tank. So as not to damage the components and affect the use.
2. If the cleaner will not be used soon after cleaning, completely dry the dirty water tank, dirty water tank cover, filter, filter frame, brushroll, brushroll window, machine and then assemble the machine for storage, in order to prevent the bacteria from breeding in the humid environment and producing odor.

## Maintenance and Storage

1. Please turn off the machine before the cleaning.
2. Wipe the machine body with clean water or neutral detergent. Before wiping, be sure to wring out the cleaning cloth to prevent water from flowing into the electrical parts of the machine.
3. It is recommended to clean the dirty water tank, filter, brushroll and brushroll window after each use. The machine will stop working if the dirty water reaches MAX line. Please drain the dirty water tank immediately. After the accumulated use time of the filter reaches 30-50 hours (various basing on filter status), replace the filter to avoid affecting machine performance. Filter can be bought from local distributor.
4. When the machine is long idled, place it in a cool and dry place, avoid direct sunlight or wet environment.
5. When pack and store the machine, Please be sure to clean the machine and dry all parts to prevent damage to the machine.

## Important Safety Instructions

1. **Read all instructions and warnings before using this appliance. Failure to follow the warnings and instructions may result in electric shock, fire or serious injury.**
2. **When using appliances, basic precautions should always be followed to reduce the risk of fire, electric shock and injury.**

## Warning

1. The appliance is only for household use.
2. Before use the product, check whether the local voltage is consistent with the voltage marked on the power adaptor.
3. Inspect the product before use, stop use if the product or adaptor is damaged.
4. Use only as described in this manual.
5. This appliance cannot be used by children and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved.
6. Do not use this product as a toy. Keep this product away from the reach of children. Take care of children and make sure they will not regard this product as a toy.
7. Do not touch plug with wet hand.
8. Use extra care when cleaning on stairs to prevent falling.
9. Do not use or disassemble or replace any component if there is damage on power cord, plug, battery or conductive parts. Disassembly or replacement of the components by yourself may cause electric shock or fire. JIMMY will not take responsibility. Once damaged, the product need to be repaired or replaced by JIMMY, JIMMY's distributor or qualified person designated by JIMMY to avoid injury.
10. Recharge only with the adaptor specified by JIMMY.
11. Only to use the battery pack specified by JIMMY. Use of any other battery pack may cause explosion, injury and or product damage.
12. If the product does not operate in accordance with the instructions, is seriously impacted, falls from a height, is damaged, or falls into the water, do not use it and contact JIMMY or JIMMY distributor .
13. Only use JIMMY specified replacement parts or attachments.
14. Do not pull or press the cable. Keep cable away from heated surfaces. Do not place the cable in a closed door or pull it through a sharp edge or corner. Keep the cable away from walking area. Do not operate product across the cable.

15. Unplug the product when it is not used or before repairing.
16. Do not drag the cord or carry cord to move the product, or use cord as handle.
17. The product is a rechargeable electric appliance. Do not leave the machine to run unattended
18. Remove battery pack when the product is cleaned, repaired or long idled.
19. Do not get close to heating appliance or expose under sunshine longtime, to prevent over heating causing housing deformation.
20. Keep objects that may obstruct air path from air inlet and outlet to prevent machine overheating.
21. Product mainbody and floorhead have electric components, cannot be washed under water.
22. Do not clean or disassemble brushroll cover or brushroll when the machine is power on or under working to prevent injury.
23. Do not use the product to pick up flaming objects like burning charcoal or cigarette etc.
24. Do not use the product to pick up sharp objects like broken glass.
25. Do not use the product to pick up lime, cement, toner, gypsum powder, flour and other ultra-fine substances.
26. Do not use the product to pick up acid-base cleaning liquid, washing powder and other corrosive liquids.
27. Do not use the product to pick up inflammable and explosive objects like gasoline, alcohol, perfume, paint, etc.
28. Do not disassemble the closed machine, and do not try to change the performance of the machine. Only get help from the professional personnel of the manufacturer, its maintenance department or similar departments, otherwise it will cause danger.
29. Turn off power and unplug charger if the products is long idled.
30. Product technical specification of this manual are based on results from lab tests of JIMMY or designated third parties. The company reserves all rights for final explanations.

## About use of the product

1. This product is suitable for hard floor in indoor environment, including waxed floor, rubber floor, tile floor and sealed wood floor, solid wood floor and other flat surface, use of the product on unflat ground may not achieve the best effect.
2. Do not turn on the machine before dirty water tank and clean water tank are assembled in place according to instruction.
3. Do not shake the product up and down or collide violently to prevent dirty water from flowing into the motor; when the product is turned on, do not lift or carry the machine up and down, and do not tilt the product to one side or lay it flat on the floor to prevent dirty water from flowing into the motor.
4. Do not run the product for a long time with the float blocking the air inlet to avoid damage.
5. After using the product, clean the dirty water tank, suction nozzle, air path and store it in ventilated and dry place. Wet place will affect the insulation and life of electrical appliances.

## About Cleaning Solution

1. A large amount of cleaning solution entering into the motor may cause damage to the appliance.
2. Mix the solution with clean water according to the instructions (the ratio of solution to clean water is 1:50). It is recommended to use provided cleaning solution. Do not use cleaning solution contains acid, alkali, alcoholic solution or substances harmful to the environment.
3. Keep cleaning solution out of reach of children. If any solution gets into the eyes, immediately flush them with clean water. If any solution is swallowed by accident, see medical care immediately.
4. Dirty water and solution disposal should comply with local environmental regulations.

## About disposal of battery

1. The battery in the product contains materials harmful to the environment. Take out the battery pack from the product before disposal.
2. Turn off the product and unplug adaptor before taking out battery pack.
3. Handle the waste battery pack safely and properly. Do not put it into fire, water or soil.
4. If the disposed battery leakage causes pollution to skin or clothes, Wash with clean water and see medical care immediately.

# Troubleshooting

Please check the following points before contacting the after sale service.

Problem	Possible cause	Solution
Can not start or stop during use	Low battery power	Recharge battery
	On/off button is not pressed down	Press down on/off button
	Brushroll is entangled	Clean brushroll
	Dirty water tank full	Clean dirty water tank
	Battery pack not assembled properly	Reassemble battery pack
	Suction inlet blocked	Clean suction inlet and filter
Weak suction	Suction inlet blocked	Clean suction inlet and filter
	No HEPA assembled	Assemble HEPA
Abnormal noise	Suction inlet blocked	Clean suction inlet
	No HEPA assembled	Assemble HEPA
Spray mouth does not spray water	Clean water tank empty	Fill clean water tank
	Water spray button not pressed	Press water spray button
	Clean water tank not assembled properly	Reassemble clean water tank
Water spray out from air exhaust	Filter is put to use without fully dry	Dry the filter after washing before use
	Filter is not assembled in the dirty water tank	Assemble filter in dirty water tank
	Soft plastic folds under the filter	Reassemble the filter, the soft glue must not be folded

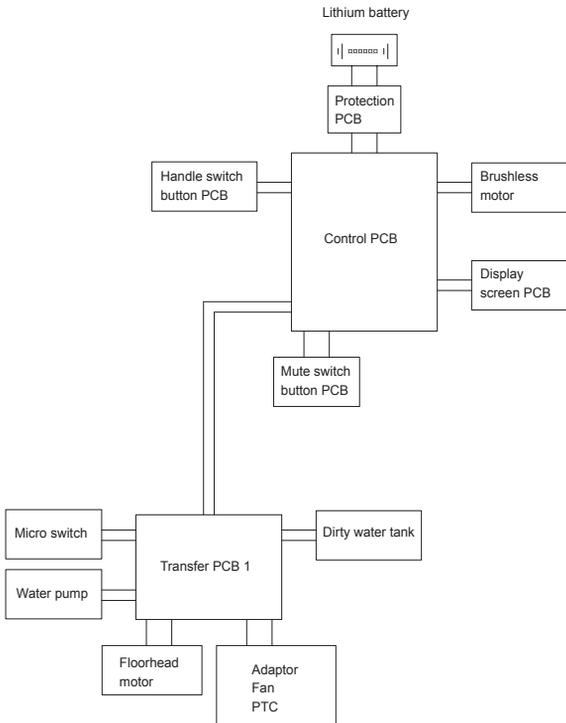
Note: If the above troubleshooting guide fails to provide a solution or the screen displays error code F1 to F8, please contact after service or local distributor for support.

# Product Specification

## Technical specification

Model No	HW9
Rated Power	300W
Battery Capacity	3000mAH
Charging time	4-5H
Charger input voltage	100-240V ~ 50/60 Hz
Charger output voltage	30V $\approx$ 600mA

## Circuit Diagram



## Manufacturer Information

Manufacturer	Kingclean Electric Co., Ltd
Address	No.1 Xiangyang Road, Suzhou New District, Jiangsu Province 215009, China



## Disposal

The machine, accessories and packaging should be sorted for environmental-friendly recycling.



Do not dispose of the machine into household waste!

## Only for EC countries:

According to the European Guideline 2012/19/EU, machine that are no longer usable, and according to the European Guideline 2006/66/EC, defective or used battery packs/batteries, must be collected separately and disposed of in an environmentally correct manner.

## Battery packs/batteries:

Integrated batteries may only be removed for disposal by qualified personnel. Opening the housing shell can damage or destroy the machine.

Do not dispose of battery packs/batteries into household waste, fire or water. Battery packs/batteries should, if possible, be discharged, collected, recycled or disposed of in an environmental-friendly manner.

Subject to change without notice.

## Warranty Information

This product enjoys two years warranty from the date of purchase.

Excluded from the guarantee is normal wear, commercial use, alterations to the appliance as purchased, cleaning activities, consequences of improper use or damage by the purchaser or a third person, damage, that can be attributed to external circumstances.

2M-01

# JIMMY

CE EAC



jimmy technology 

Contact us -we'll get back within 1 business day.



Web:[www.jimmyglobal.com](http://www.jimmyglobal.com)  
Email:[support@jimmyglobal.com](mailto:support@jimmyglobal.com)